FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province: Québec — District No. 142 Berthier — S. District No. a — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 3 — in / dans: Paroisse de Berthier (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par: Ambroise Gervais — Enumerator / Énumérateur: 23-25

Page 10 — Page 10

Line / Ligne	1 Dwelling House / Demeure	2 Family or Household / Famille ou Ménage	3 Name of each person in family or household on 31st March, 1901 / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901	4 Sex / Sexe	5 Colour / Couleur	6 Relationship to head of family or household / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage	7 Single, married, widowed or divorced / Célibataire, marié, veuvage ou divorcé	8 Month and date of birth / Mois et date de naissance	9 Year of birth / Année de naissance	10 Age at last birthday / Age au dernier anniversaire de naissance	11 Country or place of birth / Pays ou lieu de naissance	12 Year of immigration to Canada / Année d'immigration au Canada	13 Year of naturalization / Année de naturalisation	14 Racial or Tribal origin / Origine, selon la race ou la tribu	15 Nationality / Nationalité	16 Religion	17 Profession, occupation, trade or means of living of each person / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne	18 Living on own means / Rentier	19 Employer / Patron	20 Employee / Employé	21 Working on own account / Travaillant à son compte	22 Working at trade in factory or in home / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison	23 Months employed at trade in factory / Mois employé à son métier dans la fabrique	24 Months employed at trade in home / Mois employé à son métier à la maison	25 Months employed in other occupation than trade in factory or home / Mois employé à d'autre occupation	26 Earnings from occupation or trade $ / Gages provenant de son occupation ou métier $	27 Extra earnings / Gages supplémentaires $	28 Months at school in year / Mois à l'école durant l'année	29 Can read / Sachant lire	30 Can write / Sachant écrire	31 Can speak English / Sachant parler Anglais	32 Can speak French / Sachant parler Français	33 Mother tongue (If spoken) / Langue maternelle (Si elle est parlée)	34 Infirmities: a. Deaf and dumb, b. Blind, c. Unsound mind / Infirmités: a. Sourd-muet, b. Aveugle, c. Atteint d'aliénation mentale
1	62	77	Sylvestre Pierre	M	B	Chef	M	4 mai	1840	60	2 r	—	—	Français	Canadien	Catho	cult			✓	1							—	1	1	—	1	Français	—
2			.. Julie	F	B	épouse	M	17 oct	1840	60	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
3			.. Wilfrid	M	B	Fils	C	28 Juill	1876	24	2 r	—	—	..	..	..	Fils de cult	—		✓	—								1	1	—	1	..	—
4			.. Emilia	F	B	Fille	C	9 avril	1885	15	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
5		78	Sylvestre Orcine	M	B	Chef	M	28 Janvi	1874	26	2 r	—	—	..	..	..	Fils de cult	—	—	✓								—	1	1	—	1	..	—
6			.. Adrienne	F	B	épouse	M	9 mai	1876	24	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
7			.. Philipe	M	B	Fils	C	12 Sept	1898	2	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	—	..	—
8			.. Lucien	M	B	Fils	C	28 Janv	1900	1	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	—	..	—
9	63	79	Mousseau Archibal	M	B	Chef	M	26 oct	1841	59	2 r	—	—	..	..	..	cult	—	—	✓	1							—	1	1	1	1	..	—
10			.. Geneviève	F	B	épouse	M	15 Octo	1855	45	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—								1	1		1	..	—
11			.. Archibal	M	B	Fils	C	17 Janv	1881	19	2 r	—	—	..	..	..	Etudiante	—		✓	—							10	1	1	1	1	..	—
12			.. Alphonse	M	B	Fils	C	9 mars	1879	21	2 r	—	—	..	..	..	Etudiante	—	—	—	✓							10	1	1	1	1	..	—
13			.. Carlolus	M	B	Fils	C	24 mars	1888	12	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
14			.. Mario	F	B	Fille	C	4 Août	1881	19	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
15			.. Léotine	F	B	Fille	C	3 Juill	1883	17	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
16		80	Mousseau Jean Baptiste	M	B	Chef	M	7 avril	1876	23	2 r	—	—	..	..	..	Fils de cult	—	—	✓	—							—	1	1	—	1	..	—
17			.. Emilia	F	B	épouse	M	4 mai	1880	20	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
18	64	81	Grandpré Albanie	M	B	Chef	M	26 Fev	1854	46	2 r	—	—	..	..	..	cult		—	✓	1							—	1	1	—	1	..	—
19			.. Eglae	F	B	épouse	M	26 Fev	1859	41	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
20			.. Florida	F	B	Fille	C	16 Fev	1883	17	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	1	1	..	—
21			.. E. Marie	F	B	Fille	C	4 mars	1879	21	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	1	1	..	—
22			.. Alma	F	B	Fille	C	25 sept	1881	19	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
23			.. Arthur	M	B	Fils	C	14 Fev	1882	18	2 r	—	—	..	..	..	Etudiante	—	—	✓	—							10	1	1	1	1	..	—
24			.. Bernadette	F	B	Fille	C	21 Juin	1885	15	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
25			.. Emile	M	B	Fils	C	21 Juill	1890	10	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—
26			.. M. Louise	F	B	Fille	C	21 Août	1892	8	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—
27			.. Lorange	F	B	Fille	C	3 Juill	1896	1	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	E	..	—
28			.. Léonce	F	B	Fille	C	11 oct	1900	[illegible]	2																					E		
29	65	82	Sylvestre Paul	M	B	Chef	M	12 mai	1853	47	2 r	—	—	..	..	..	Cultivateur	—	—	✓	1							—	1	1	—	1	..	—
30			.. Eloise	F	B	épouse	M	20 Août	1853	47	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
31	66	83	Deschamps Ovide	M	B	Chef	M	15 Janv	1855	45	2 r	—	—	..	..	..	cult	—	—	✓	1							—	1	1	1	1	..	—
32			.. Eugénie	F	B	épouse	M	31 Juill	1856	44	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
33			.. Bertha	F	B	Fille	C	5 mars	1885	15	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
34			.. Joseph	M	B	Fils	C	24 Août	1890	10	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—
35			.. M. Blanche	F	B	Fille	C	17 oct	1892	8	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—
36			.. Honoré	M	B	Fils	C	15 avril	1896	4	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	E	..	—
37			.. Eustache	M	B	Fils	C	17 Sept	1898	2	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	E	..	—
38			.. Armand	M	B	Fils	C	5 Août	1900	1	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	—	—	—	E	..	—
39			.. Agnès	F	B	Mère	V	15 Août	1828	73	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
40	67	84	Chapu Hélide	M	B	Chef	M	6 Janv	1874	26	2 r	—	—	..	..	..	cult	—	—	✓	1							—	1	1	1	1	..	—
41			.. Olivine	F	B	épouse	M	23 Nov	1877	22	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
42	68	85	Levesque Paul	M	B	Chef	M	2 mai	1853	47	2 r	—	—	..	..	..	cult	—		✓	1							—	1	1	1	1	..	—
43			.. Eugénie	F	B	épouse	M	5 Juin	1856	44	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
44			.. Clorinte	F	B	Fille	C	2 Juill	1885	15	2 r	—	—	..	..	..	..	—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
45			.. Louis	M	B	Fils	C	4 mai	1882	18	2 r	—	—	..	..	..	Fils de cult	—	—	—	✓							—	1	1	1	1	..	—
46			.. Eva	F	B	Fille	C	25 Août	1884	16	2 r	—	—	..	..	..		—	—	—	—							—	1	1	—	1	..	—
47			.. Clara	F	B	Fille	C	20 Sept	1886	14	2 r	—	—	..	..	..		—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
48			.. Yvonne	F	B	Fille	C	6 Sept	1889	11	2 r	—	—	..	..	..		—	—	—	—							10	1	1	1	1	..	—
49			.. Adrienne	F	B	Fille	C	7 mai	1891	9	2 r	—	—	..	..	..		—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—
50			.. Marguerite	F	B	Fille	C	23 Août	1894	6	2 r	—	—	..	..	..		—	—	—	—							10	1	1	—	1	..	—

16

2